	Exporter (Name and Addres 出口商(名稱及地址)	ss)	7		Date of Issue 發出日期	Licence No. 許可證編號		
	CND Co Ltd 456 K Road, Hong Kong			THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION Import and Export Ordinance, Cap. 60 Reserved Commodities Ordinance, Cap. 296 and any other Enactment 香港特別行政區政府 《進出口條例》(第 60 章) 《儲備商品條例》(第 296 章)及其他成文法則				
	Business Reg. No. 商業登記號碼 1234566		II. No. ≚∽⊈⊎∂z⊯ 2323 4567	Conditions of issue of thi 本許可證的發出條件包括	s licence include the following 以下各項:	i—		
	商業登記號碼 12345660 電話號碼 2323 4567 Consignee (Name and Address) 收貨人(名稱及地址)			(i) Normally the form is to be submitted in duplicate. However for certain categories of goods, which are notified through Trade and Industry Department circulars, triplicates are required. 一般而言,本表格必須一式兩份呈交,但就工業貿易署籍通告通知的若干類貨品而言,本表格 須一式三份呈交。				
	FGH Co Ltd 123 Road, Shenzhen, C	China • 2		(ii) Any number of items in licensable categories may be entered on this form provided all are shipped at the same time on the same vessel, aircraft or vehicle. 須領取出口許可證的不同 類別貨品,如在同一時間全部由同一船隻、飛機或車輛裝運,可在本表格內一併填報,貨品數 量不限。				
	Departure Date 離境日期 11 March 2013 - 3 Vessel/Flight/Vehicle No. 船隻/ 班機/ 車輛編號			 (iii) The original must be given to the shipping, airline or transportation company for return to the Trade and Industry Department together with the relevant manifest. 本許可證的正本須交給 船運、航空或運輸公司,由該公司將本許可證連同有關艙單交回工業貿易署。 (iv) The exporter must lodge export declarations in respect of items on this licence within 14 days of shipment. 在本許可證所開列的貨品付運後的 14 天內,出口商必須就該等貨品呈交出口報 關單。 (v) The name and address of the Hong Kong manufacturer or processor must be provided for locally produced commodities covered by this licence. 對於本許可證所開列的本地製造商品,必須提供香港製造商或加工商的名稱及地址。 (vi) In case of re-exports, condition (v) does not apply. However, the place of origin of the items must be shown in the box provided for the purpose on this licence. 第(v)項條件不適用於轉口貨品,但必須在本許可證将開始的算品的推動。 				
	BY SEA GGGG3678 ◀ 4		← 4	天,由發出日期起		yenty eight days from the date of issue. 本許可證有效期為二十八		
	WARNING: All alterations 警告: 只有獲授權人	must be carried out by 員方可更改本許可證。	ν authorised officers. Heavy penalt 凡作虛假聲明、提供虛假資料、未獲	ties are provided for false de 授權而更改本許可證或不當	eclaration & information, unaut 地使用本許可證者,可被重罰	horised alterations & misus	se of this licence.	
	Marks and Nos., Container No. 標記及編號, 貨櫃編號		nd of Packages Model, t種類,	DESCRIPTION OF GOODS 貨品的說明		No. of Units (e.g. kg, litre) 單位數量 (如公斤,公升)	F.O.B. Value HKD 離岸價 (以港元計)	
	XYZ 567 Or No Mark I	3 Cartor 5 Cans/o		ABC Brand Infant Fo Lot No: 123456	ormula Baby 1	13.5 kg	HK\$3,000	
	OPQ 145 Or No Mark 1	6 Cartor 5 Cans/		ABC Brand Follow-o Lot No: 345678	n Formula Baby 2	27 kg	HK\$6,000	
	EFG 654 Or No Mark I	← 5 4 Cartor No. 4 Cans/c		ABC Brand Toddler I Lot No: 567890	Formula Baby 3 🗲 7	14.4 kg ←10	HK\$3,200	
	MNO 789 Or No Mark I	2 Cartor No. 6 Cans/c		DEF Brand Infant For Lot No: 987654	rmula Baby 1	10.8 kg	HK\$2,400	
	CDE 987 Or No Mark I	5 Cartor No. 6 Cans/o		DEF Brand Follow-or Lot No: 654321	n Formula Baby 2	27 kg	HK\$6,000	
	Food Importer Registration No. / Food Importer Exemption No.: TR "I have read and understood the content of the Powdered Formula L		icensing Circular No. 4/2013					
	issued on 24 May 2013 formula licence stated		e to abide by all the terms an	nd conditions of a pow	vdered •9	Total 總額	HK\$20,600	
			Destination & Code 目的地及代碼	China		XPORTER'S DECLARATION 出口商聲明書 am the exporter of the goods i		
Item No. 項目	Place of Origin 來源地方	Code of Place of Origin 來源地方代碼	Name and Address of HK Manufa 香港製造商/加工商名稱及地址	acturer/Processor	declaration is made and that the value declared a	that the particulars given in this bove is the full value. 本人謹此 月書中填報的資料均屬真實無誰,	declaration are true and 聲明:本人是本聲明書所	
1	New Zealand	895		<i>.</i> .	Signature and Date 簽署及日期		. [12]	
2	New Zealand 895 N/		'A	Chan	Chan 1 March 2013			
3	New Zealand	895			Signatory's Name in 簽署人姓名 (用正标		AI MAN ← 14	
4	New Zealand	895	Approved 已批准	代	Company Chop 公司印章	CND Co Ltd	← 15	
5	New Zealand	895	for Directo	or-General of Trade and Indu 工業貿易署署長				

Guidance Notes for Completion of Export License Form 6 covering Powdered Formula 填寫出口許可證表格 6(配方粉) 須知

	电力量化的 ULL English	中文
1		十又 請填上出口商名稱及詳細地址,郵箱號碼或「公
1.	Please give the name and full address of the exporter. P.O. Box	
	Number or "Company A on behalf of Company B" is not	司甲代表公司乙」恕不接受。
-	accepted.	
2.	Please give the name and full address of the consignee. P.O. Box	請填上收貨人名稱及詳細地址,郵箱號碼或「公司四小市小司乙」加工校系
	Number or "Company A on behalf of Company B" is not	司甲代表公司乙」恕不接受。
	accepted. Place of the consignee must be clearly specified and	必須清楚註明收貨人所屬地方,並應與申請書上
	should tally with the destination stated on the application.	所列的目的地吻合。
3.	Please give the date of departure. If the exact date is not known,	請填上離境日期。如未知確實日期,預計日期亦
	an estimated date is acceptable. The estimated date of departure	可接受。預計離境日期應以遞交許可證申請當
	should be at least 2 clear working days after the day of	日起計,最少兩個完整工作天之後的日期。許
	lodgement. Licence application should be submitted well before	可證申請書應及早在預計離港日期前遞交,以
	the intended date of departure to allow sufficient time for the	便工業貿易署有充份時間處理審核。
	applications to be processed and approved by the Trade and	
	Industry Department.	
4.	Please state the mode of transport (by air, sea or lorry, etc.) and	請填上運輸方式(空運、海運或陸運等)。如已知
	give the vessel, flight or vehicle number, if available.	船隻、班機或車輛的編號,亦請填上。
5.	Please give the marks and number as well as container number of	應就每項出口貨品註明船運標記和編號,及貨櫃
	each export item. If there is no shipping marks and number,	號碼。如無船運標記及編號,應註明「無標記」。
	please write down "No Mark No".	
6.	Please indicate the number of packages/cartons etc. and specify	請就每項出口貨品註明包裹/箱盒等數目及包裹
	the type/mode/form of packages of each export item.	的類型/式樣/形式。
7.	Please give full product description of the good as below. Please	請填上貨品下列的詳細產品描述,並避免使用
	do not use abbreviations. [Note: Each Export Licence should	縮寫。[註:每份出口申請書只接受不多於五項出
	cover no more than five items of goods for export]	口貨物]
	- Brand name	- 牌子
	- Category (infant, follow-up, or growing-up etc.)	- 類別(嬰兒、幼兒或成長等)
	- Model name	- 型號
	- Lot/serial number	- 批次號碼
8.	Please provide the food importer's registration number/food	請填上按 <食物安全條例> (第612章)下登記的
	importer exemption number under the Food Safety Ordinance	食物進口商登記號碼/食物進口商豁免登記號
	(Cap 612).	碼。
9.	Please make the following declaration to signify knowledge of the	請作出以下聲明,表示已知悉載於配方粉簽證通
	conditions of licence as stipulated in Powdered Formula	告第4/2013號內的簽發條件:
	Licensing Circular No. 4/2013:	"本人已閱讀及明白於2013年5月24日發出的配
	"I have read and understood the content of the Powdered Formula	方粉簽證通告第4/2013號的內容,並謹此同意遵
	Licensing Circular No. 4/2013 issued on 24 May 2013 and hereby	守其內所載有關配方粉許可證的所有條款和條
	agree to abide by all the terms and conditions of a powdered	件。"
L		''

	English	中文
	formula licence stated therein."	
10.	Please provide the No. of units in kg for each export item.	請就每項出口貨品填上以公斤為單位的數量。
11.	Please provide the place of origin for each export item.	請就每項出口貨品填上貨品的來源地方。
12.	The code numbers need not be given, if unknown.	若不知道代號,可無需填寫。
13.	Please insert the date and sign the application in full signature	請填上日期並在申請書上以全名簽署,不得使
	rather than initial. The declaration must be signed by an	用簡簽。聲明必須由公司授權人簽署,亦不可
	authorised official of the company. Declaration cannot be made	代其他公司作出聲明。
	on behalf of another company.	
14.	Please give the signatory's name in block letters. Initials are not	請用正楷填寫簽署人的姓名,簡寫恕不接受。
	accepted.	
15.	Please apply a clear and legible company chop of the exporter on	請在申請書的每頁蓋上清晰可辨的出口商公司
	each and every page of the licence application.	印章。